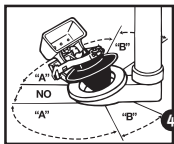
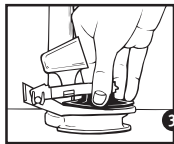
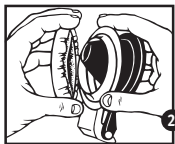


EASY TO INSTALL FÁCIL DE INSTALAR



1. Turn off water supply and flush toilet to drain water from tank.
2. Remove existing Flusher Fixer® and old sealant ring from bottom of seat and drain all water from tank. Sponge remaining water from tank.
3. If old drain seat is brass, clean with steel wool or wet/dry sandpaper, rinse, then wipe clean and dry thoroughly. Blow dry for approximately 1 minute with a hair dryer. (Caution: Do not direct hot air at same spot for extended periods.) Surface must be very dry.
4. Remove paper from one side of SEALANT RING. Position exposed side of SEALANT RING into channel on bottom of plastic Flusher Fixer seat or stainless seal Flusher Fixer seat. Apply pressure to bond sealant ring to seat.
5. Before removing paper from other side of sealant ring, determine position of Flusher Fixer on drain seat, as illustrated in Fig. 3 & 4. Be sure that the tank ball can fully open and pivot freely when chain is lifted. Chain should pull straight up or angle back toward the tank ball hinge. If drain seat is slanted, the tank ball hinge should be positioned in the preferred area marked "A" in Fig. 4. Avoid area marked "NO".
6. Remove remaining paper from SEALANT RING and center Flusher Fixer over drain seat in same position as previously installed. Apply firm pressure to seat to obtain a good seal.
7. Reconnect chain. Turn water on and check flush.

1. Cierre el suministro de agua y accione la descarga del inodoro para vaciar el agua del tanque.
2. Extraiga el Flusher Fixer® existente y el viejo anillo sellador del fondo del asiento y vacíe toda el agua del tanque. Absorba con una esponja el resto del agua del tanque.
3. Si el asiento de desagüe viejo es de latón, limpie con lana de acero o lija húmeda/seca, enjuague, y luego limpie y seque meticulosamente. Seque con un secador de pelo aproximadamente durante un minuto. (Precaución: No dirija el aire caliente al mismo lugar por períodos prolongados de tiempo.) La superficie debe estar bien seca.
4. Extraiga el papel de un lado del ANILLO SELLADOR. Coloque el lado expuesto del ANILLO SELLADOR en el canal en el fondo del asiento plástico Flusher Fixer o del asiento de acero inoxidable Flusher Fixer. Aplique presión para combinar el anillo sellador con el asiento.
5. Antes de extraer el papel del otro lado del anillo sellador, decida la posición del Flusher Fixer en el asiento de desagüe, como se ilustra en las Fig. 3 y 4. Asegúrese que la bola del tanque puede abrir completamente y pivotar libremente cuando se eleva la cadena. La cadena debería tirar en línea recta hacia arriba o en ángulo hacia atrás hacia la bisagra de la bola del tanque. Si el asiento de desagüe está inclinado, la bisagra de la bola del tanque preferentemente debería estar posicionada en el área marcada como "A" en la Fig. 4 Evite el área marcada con "NO".
6. Extraiga el resto del papel del ANILLO SELLADOR y centre el Flusher Fixer sobre el asiento de desagüe en la misma posición en la cual se instaló anteriormente. Realice presión fuerte sobre al asiento para obtener un buen sello.
7. Vuelva a conectar la cadena. Abra el suministro de agua y verifique la manera de descarga.

Red/Green color arrangement is a registered trademark of Fluidmaster, Inc.
© 2007 Fluidmaster, Inc.
® Registered trademark of Fluidmaster, Inc.
P/N 2-243, 11/07

La combinación de colores Rojo/Verde es una marca registrada de Fluidmaster, Inc. © 2007 Fluidmaster, Inc. ® marca registrada de Fluidmaster, Inc.



Packaged in Mexico with Goods from the U.S.
Empaquetado en México con Mercaderías Provenientes de EE.UU.

Fluidmaster Inc.
30800 Rancho Viejo Road
San Juan Capistrano, CA 92675
www.fluidmaster.com